



# tilastotiedotus statistisk rapport

ISSN 0355-2284

Arkisto

Tilastokeskus  
Statistikcentralen

# 1976

Tiedustelut - Förfrågningar

Päiväys - Datum

N:o - Nr

Sinikka Maukonen 611 022/410  
Irmeli Laaksonen 611 022/401

26.11.1976

LI 1976:46

MATKUSTAJALIIKENNETILASTO, lokakuu 1976

Suomen ja Pohjoismaiden ulkopuolisten maiden välillä <sup>1)</sup>

Suomeen saapui suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta ulkomaalaisia (lukuunottamatta pohjoismaalaisia) 14 410 lokakuussa 1976, mikä on 25.3 % vähemmän kuin vuoden 1975 lokakuussa.

Suomesta lähti suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle Suomen kansalaisia 11.2 % vähemmän lokakuussa 1976 kuin lokakuussa 1975.

RESANDESTATISTIK, oktober 1976

mellan Finland och utomordiska länder <sup>1)</sup>

Antalet utlänningar (utom skandinaver) som i oktober 1976 anlände till Finland direkt från utomordiska länder var 14 410 vilket är 25.3 % mindre än i oktober 1975.

Antalet finska medborgare, som från Finland avreste direkt till utomordiska länder i oktober 1976 var 11.2 % mindre än i oktober 1975.

TRAVEL STATISTICS, October 1976

between Finland and non-Nordic countries <sup>1)</sup>

The number of foreigners (except citizens of Nordic countries) arriving in Finland directly from non-Nordic countries was in October 1976 14 410 which is 25.3 % smaller than the corresponding number in October 1975.

The number of Finnish citizens leaving Finland directly to non-Nordic countries was in October 1976 11.2 % smaller than the corresponding number in October 1975.

- 1) Niistä matkustajista, jotka saapuvat Suomeen muista Pohjoismaista tai niiden kautta, ei ole saatavissa tietoa kansalaisuuksittain. Sama koskee vastaavia Suomesta Pohjoismaihin tai niiden kautta lähteneiden lukumääriä. Tiedot Suomen ja ulkomaiden välisestä koko matkustajaliikenteestä liikennemuodoittain julkaistaan neljännesvuosi- ja vuositilastona.
- 1) För resande som anländer till Finland från eller via övriga nordiska länder föreligger inte uppgifter om nationalitet, inte heller om resande från Finland till eller via andra nordiska länder. Uppgifter om den totala resandetrafiken mellan Finland och andra länder enligt transportsätt publiceras som kvartals- och årsstatistik.
- 1) For travellers, who arrive in Finland from or through other Nordic countries or leave Finland to or through other Nordic countries no data are available by citizenship. Data on the total number of passengers between Finland and other countries by mode of transport are published as quarterly and yearly statistics.

JAKAJA: Valtion painatuskeskus, PL 516 00101 Helsinki 10  
Puhelin 90-539011/tilaukset  
Käteismyynti, Annankatu 44.

DISTRIBUTÖR: Statens tryckericentral, PB 516 00101 Helsingfors 10  
Telefon 90-539011/beställningar  
Kontantförsäljning, Annegatan 44.

14686-76/Star Copier/7356

A. Suomeen suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta saapuneet matkustajat lokakuussa 1976  
 Personer, som rest direkt till Finland från utomnordiskt land i oktober 1976  
 Travellers arriving in Finland directly from non-Nordic countries in October 1976

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamat Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	37 516	7 154	184	43	13 589	58 486
Ruotsi - Sverige - Sweden	110	109	-	1	438	658
Norja - Norge - Norway	13	6	-	1	24	44
Tanska - Danmark - Denmark	19	4	-	-	43	66
Islanti - Island - Iceland	3	-	-	-	-	3
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	37 661	7 273	184	45	14 094	59 257
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	844	68	13	4	4	933
Belgia ja Luxemburg - Belgien och Luxemburg - Belgium and Luxembourg	286	1	2	-	-	289
Espanja - Spanien - Spain	134	4	5	-	1	144
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	1 418	58	28	15	24	1 543
Irlanti - Irland - Ireland	39	-	1	2	3	45
Italia - Italien - Italy	208	11	7	-	6	232
Itävalta - Österrike - Austria	294	27	2	-	5	328
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Soviet Union	65	558	-	-	2 115	2 738
Portugali - Portugal	30	3	-	-	-	33
Puola - Polen - Poland	184	109	-	-	37	330
Ranska - Frankrike - France	667	10	7	-	18	702
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	1 434	904	163	70	47	2 618
Saksan dem. tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	151	3	-	-	1	155
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	444	10	9	-	6	469
Tšekkoslovakia - Tjeckoslovakien - Czechoslovakia	119	1	-	-	85	205
Turkki - Turkiet - Turkey	32	3	-	-	2	37
Unkari - Ungern - Hungary	78	3	-	-	62	143
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other european countries	167	30	5	-	131	333
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna - United States	1 797	-	3	-	308	2 108
Kanada - Canada	233	14	1	-	22	270
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	71	59	4	-	13	147
Etelä-Afrikan Unioni - Sydafrikanska Unionen - Union of South Africa	6	-	-	-	1	7
Muut Afrikan valtiot - Övriga afrikanska länder - Other African States	44	2	6	-	28	80
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan - India and Pakistan	13	-	-	-	9	22
Israel	37	2	-	-	-	39
Japani - Japan	192	2	1	-	39	234
Muut Aasian valtiot - Övriga asiattiska länder - Other Asian countries	38	4	1	-	41	84
Australia ja Uusi Seelanti - Australien och Nya Zeeland - Australia and New Zealand	81	2	2	-	36	121
Kansalaisuutta vailla olevat - Statslösa - Stateless	9	5	-	-	7	21
Muut maat yhteensä - Summa icke-nordbor - Other countries total	9 115	1 893	260	91	3 051	14 410
Kaikkiaan - Samtliga - Total	46 776	9 166	444	136	17 145	73 667
Kaikkiaan lokakuussa 1975 - Samtliga i oktober 1975 - Total October 1975	52 158	15 647	343	807	14 859	83 814

B. Suomesta suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle lähteneet matkustajat lokakuussa 1976  
 Personer, som från Finland rest direkt till utomnordiskt land i oktober 1976  
 Travellers leaving Finland directly to non-Nordic countries in October 1976

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamat Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	41 257	6 808	194	93	12 808	61 160
Ruotsi - Sverige - Sweden	161	121	3	2	467	754
Norja - Norge - Norway	24	4	-	-	20	48
Tanska - Danmark - Denmark	26	8	-	-	39	73
Islanti - Island - Iceland	6	-	-	-	-	6
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	41 474	6 941	197	95	13 334	62 041
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	867	58	42	7	9	983
Belgia ja Luxemburg - Belgien och Luxemburg - Belgium and Luxembourg	198	6	5	-	-	209
Espanja - Spanien - Spain	110	2	9	-	4	125
Iso-Britannia - Storbritannien - Great Britain	1 661	35	55	19	38	1 808
Irlanti - Irland - Ireland	47	-	1	-	2	50
Italia - Italien - Italy	331	18	5	-	-	354
Itävalta - Österrike - Austria	345	24	6	-	5	380
Neuvostoliitto - Sovjetunionen - Soviet Union	60	665	-	66	1 919	2 710
Portugali - Portugal	30	7	-	-	3	40
Puola - Polen - Poland	342	238	-	2	35	617
Ranska - Frankrike - France	600	12	4	-	14	630
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR- Germany, FR	1 572	826	360	44	53	2 855
Saksan dem. tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	163	-	1	-	3	167
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	375	47	10	-	4	436
Tsekkoslovakia - Tjeckoslovakien - Czechoslovakia	96	4	-	-	77	177
Turkki - Turkiet - Turkey	17	1	3	-	2	23
Unkari - Ungern - Hungary	208	10	-	-	58	276
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other european countries	188	9	4	-	132	333
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna - United States	1 898	20	16	5	217	2 156
Kanada - Canada	294	10	2	-	24	330
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder - Rest of America	55	2	12	-	47	116
Etelä-Afrikan Unioni - Sydafrikanska Unionen - Union of South Africa	18	-	-	-	-	18
Muut Afrikan valtiot - Övriga afrikanska länder - Other African states	39	2	1	-	62	104
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan - India and Pakistan	18	5	-	-	7	30
Israel	35	2	3	-	-	40
Japani - Japan	255	2	1	-	35	293
Muut Aasian valtiot - Övriga asiatiska länder - Other Asian countries	62	3	3	-	58	126
Australia ja Uusi Seelanti - Australien och Nya Zeeland - Australia and New Zealand	97	9	2	-	29	137
Kansalaisuutta vaille olevat - Statslösa - Stateless	11	4	-	-	8	23
Muut maat yhteensä - Summa icke-nordbor - Other countries total	9 992	2 021	545	143	2 845	15 546
Kaikkiaan - Samtliga - Total	51 466	8 962	742	238	16 179	77 587
Kaikkiaan lokakuussa 1975 - Samtliga i oktober 1975 - Total October 1975	53 551	16 698	311	914	16 794	88 268